

Vestanstevnutilboð!



Nøkur nýggj modell av jakkum og frakkum frá Tøting -25%

Nýggjar skipstroyggjur frá Tøting 699,- (vanligur prísir 799,-)

Gávubúðin Prýði

Vága Floghavn - FO-380 Sorvágur - tlf. 35 88 50

Sosialurin 141800

Hjá Jákupi

6.-10. JULI

Øll klæðir -20%

TILBOÐ

Matvørudeild

Merrild Kaffi	500gr	kr. 10.00
Frukt cocktail		kr. 09.95
Føroyskt sodavatn	1,5 l	kr. 12.95
Jokabov	350gr	kr. 14.95
Kærgården smør	2 pakkar	kr. 19.95
Tomatir	500gr	kr. 11.95
agurkir	2 stk.	kr. 10.00
Ís Rouladir		kr. 19.95
Broccoli bland	1kg	kr. 14.95
Bógvar	pr. kg	kr. 34.95
Oksaháryggs filet	pr. kg	kr. 44.95

Hjá Jákupi

Miðvágur · tel 333417

Sosialurin



Har sálin hvílir

Enn eru støð í Føroy-um, har til ber at taka seg burtur frá allari sivilisatión at kalla. Hóast Fjallavatn liggur nær alfaravegi, og okkurt hús er bygt við vatnið, røkkur fartelesonin ikki. Her ber veruliga til at rýma frá heimins rómi og gleimi og bara vera einsamallur

HUGLEIÐINGAR
Edvard Joensen

við Fjallavatn: Her er friðaligt. Alduskvat og onkur heiðafuglur sum letur her og har. Lotið er litið og einki, og tað er farið at skýma. Regnið sílar beint niður úr loftinum. Einki er, sum órógv. Heldur tú. Og so er knappliga eitt-hvørt har, tú bara líkasum fært varhugan av. Hoyrir tað ikki, men merkir, at nú skal farast at hyggja til fongin einaferð aftur. Stuttligt at siggja hesar vökru fiskarnar, sum liggja har á steininum. Óvist hví hend-

an kenslan kom, men best er at fylgja henni. Og har, bara nakrar centimetrar frá sílunum, koma tveir stórir sniglar skriðandi. Óvist, hvat teir vilja, men teir stevna beint móti tí fremra sílinum, sum liggur har á steininum. Hatta er einki at lata teir sleppa til, so knívsblaðið verður tikið undir teir, og teir verða varpaðir so langt út á vatnið, sum til ber. Kanska onkur ættarfelagið hjá hesum báðum, sum á steininum liggja, fær sær ein góðan bita í skýmingini. Her liggur hendan perlan í føroysku náttúruni ein lítlan hálfvan tíma at ganga av Kvígandali. Men hygg, um tey, sum koyra norður á endan, tíma at ganga tann teinin, sum eftir er. Nei. Tey venda aftur, tey flestu. Onkur ómakar sær oman í ána við börnunum at vita, um onkur maðka-pirra er at fanga at hava heim aftur við. Ein vanlig umbering fyri ikki at fara á Fjallavatn er tann, at fólk ræðast neytini, sum ganga fram við vatninum. Tey um tað. So mikið meira er til okkum, sum tíma at gera túrin. Og tann sum tað ger, verður ikki svikin. Men her verður ryggsekkurin smoygdur um akslarnar. Tráðurnar er best

Beindovið Føroyingar eru eitt beindovið fólkaslag. Øðrvísi ber illa til at tulka hetta, at alt skal gerast úr bili. Um tað so eru álmanakkamyndir av landslagnum, er heilt vanligt, at eitt petti av einum vegjaðara ella ein bilspegil eru við á myndini. Her liggur hendan perlan í føroysku náttúruni ein lítlan hálfvan tíma at ganga av Kvígandali. Men hygg, um tey, sum koyra norður á endan, tíma at ganga tann teinin, sum eftir er. Nei. Tey venda aftur, tey flestu. Onkur ómakar sær oman í ána við börnunum at vita, um onkur maðka-pirra er at fanga at hava heim aftur við. Ein vanlig umbering fyri ikki at fara á Fjallavatn er tann, at fólk ræðast neytini, sum ganga fram við vatninum. Tey um tað. So mikið meira er til okkum, sum tíma at gera túrin. Og tann sum tað ger, verður ikki svikin. Men her verður ryggsekkurin smoygdur um akslarnar. Tráðurnar er best



at taka í hondina, og so bara til gongu. Góð er gotan at ganga efir. Varðarnir eru sjónskir og standa væl uppi, so her er einki at ivast í, hvussu gangast skal. Farið um sýnina. Gangi um Anna Ófrosnu. Gjøgnum portrið. Siggja eingi neyt. Steðgi á við rættina og taki líkasum bestikk av støðuni. Nei, best er helst at fara víðari fram við vatninum. Nóg eru støðini, so okkurt man fara at roynast í kvöld. Og tað kann í hesum vælsignaða veðrinum mestsum gera tað sama, hvar ein sitir.

eg? Kanska? Kanska ikki. Siggja yvir á Tormansgjögv, haðani tað so hulisligani svaraði aftur, tá neyðarrópið kom úr Húsagjögv, tá sandavágsmaðurin var farin við stakkinum hjá huldakonuni. Man hon vera inni í dag? Veit ikki, um eg skal lata tráðuna liggja eina løtu og fiska sjálva og so bara fara ein túr niðan í gjónna. Men nei. Har hvarv flotið við eitt, og adrenalinið streyk avstað. Her verður spennandi. Veit av royndum, at hesi eru størri enn maðkapirrunar í Sorvágsvatni. Og tað merktist bein-anveg, at hetta er eitt síl, sum vil nakað. Sterkt er hetta. Setir rættiliga á. Nú er egnt við maðki, so ivaleyst hevur tað kikað, so eingin vandi skuldi veri fyri at tað fer at

slitna úrafur. Seti á. Læsi spælið og haldi so bara í. Óført sum tað leikar í. Gevi mær góðar stundir. Spæli rættiliga við hetta, aðrenn eg haldi tíð vera at draga. Jú rætt var. Eitt rættiliga fitt sprøklugt síl. Reydligt um búkin. Trillrun, so tað sær út til, at føði er at fáa í vatninum. Hetta var stuttligt. Royni seinni við spinnara. Og mín sann, um tað ikki eisini bar til. Tað sirmar. Seti meg á bakkan og helli meg afturá. Ta tutlar ein lókur undir oyranum. Eitt litið skvatl av alduni, sum mestum bara akkurát livir. Tað gerst tungligt. Havi hug at leggja eyguni saman. Minnist aftur á skaldið sum skuldi yrkja soleiðis: »Siti á einum beinki - og teinki - einki.« Jú, tað ber veruliga til at hugsa einki. Bara kobla úr. Njóta friðin. Her fær sálin veruliga hvílu.

VESTANSTEVNU TILBOÐ

Í samband við stevnuna hava vit -20% frá og við 7.juli og vikuna út

av næstan øllum skóm

Sp/f Hjá Randi
Tel 33 38 70 // 370 Miðvágur

Sosialurin

KURVIN YNSKIR VIÐSKIFTAFÓLKUM SÍNUM EINA GÓÐA VESTANSTEVNU



SÖRVÁGUR

KURVIN

TEL. 33 33 80

Sosialurin

